



Ordinanza municipale d'applicazione del Regolamento dei cimiteri di Lugano

del 6 giugno 2013

Il Municipio di Lugano, visto il Regolamento dei cimiteri di Lugano del 17 dicembre 2012 e l'art. 192 della Legge organica comunale del 10 marzo 1987 (LOC),

ordina:

Art. 1 Principio

La presente Ordinanza definisce, in conformità ai disposti del Regolamento dei cimiteri di Lugano, l'ammontare delle tasse diverse, delle tasse di utilizzo delle camere ardenti e dei servizi annessi e delle tasse di concessione.

Art. 2 Tasse diverse

Descrizione	Importo
Rilascio autorizzazione edilizia (art. 21)	CHF 60.--
Utilizzo famedio (art. 33 cpv. 2)	CHF 100.--
Sovrapposizione di salme in una tomba (art. 34 cpv. 1 let. a) e b)	CHF 100.--
Carta di passo per ceneri (art. 50 cpv. 2)	CHF 30.--
Carta di passo per salme e resti di salme (art. 50 cpv. 2)	CHF 100.--
Presenza incaricato Servizio cimiteri (art. 60 cpv. 2)	CHF 100.--



Art. 3 Tasse utilizzo camere ardenti e servizi annessi (art. 44 cpv. 1, 45)

Descrizione	Importo
Camera ardente	
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>	CHF 100.-- al giorno
<i>Altri</i>	CHF 120.-- al giorno
Cella frigorifera	
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>	CHF 80.-- al giorno
<i>Altri</i>	CHF 100.-- al giorno
Cella di congelamento	
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>	CHF 150.-- al giorno
<i>Altri</i>	CHF 170.-- al giorno
Locale di vestizione	CHF 70.--
Pulizia camera ardente	CHF 90.--

Art. 4 Tasse di concessione (art. 65 e tariffario)

Sepolture nei campi comuni	Durata concessione	Importo
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>	20 anni	gratuito
<i>Altri</i>	20 anni	CHF 200.-- al m ²
Tombe semplici e doppie	Durata concessione	Importo
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>	30 anni	CHF 800.-- al m ²
	rinnovo di 15 anni (max. 2 volte)	CHF 400.-- al m ²
<i>Altri</i>	30 anni	CHF 1'600.-- al m ²
	rinnovo di 15 anni (max. 2 volte)	CHF 800.-- al m ²
Tombe di famiglia	Durata concessione	Importo
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>	60 anni	CHF 1'600.-- al m ²
	rinnovo ogni 30 anni	CHF 800.-- al m ²
<i>Altri</i>	60 anni	CHF 3'200.-- al m ²
	rinnovo ogni 30 anni	CHF 1'600.-- al m ²
Loculi cinerari	Durata concessione	Importo
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>		
Semplici	99 anni	CHF 700.--
Doppi	99 anni	CHF 1'000.--
<i>Altri</i>		
Semplici	99 anni	CHF 1'400.--
Doppi	99 anni	CHF 2'000.--



Loculi colombari	Durata concessione	Importo
<i>Domiciliati e/o attinenti</i>		
Semplici	99 anni	CHF 2'000.--
Doppi	99 anni	CHF 3'000.--
di famiglia al cimitero di Castagnola	99 anni	CHF 6'000.--
	rinnovo di 99 anni	CHF 6'000.--
<i>Altri</i>		
Semplici	99 anni	CHF 4'000.--
Doppi	99 anni	CHF 6'000.--
di famiglia al cimitero di Castagnola	rinnovo di 99 anni	CHF 12'000.--

Art. 5

La presente ordinanza entra in vigore alla scadenza del periodo di pubblicazione agli albi comunali, riservati eventuali ricorsi ai sensi degli art. 208 e segg. LOC.

Per il Municipio

Il Sindaco

Il Segretario

Avv. M. Borradori

lic. jur. M. Delorenzi

Risoluzione municipale del 6 giugno 2013.

Pubblicata agli albi comunali nel periodo compreso tra il 13 e il 28 giugno 2013.